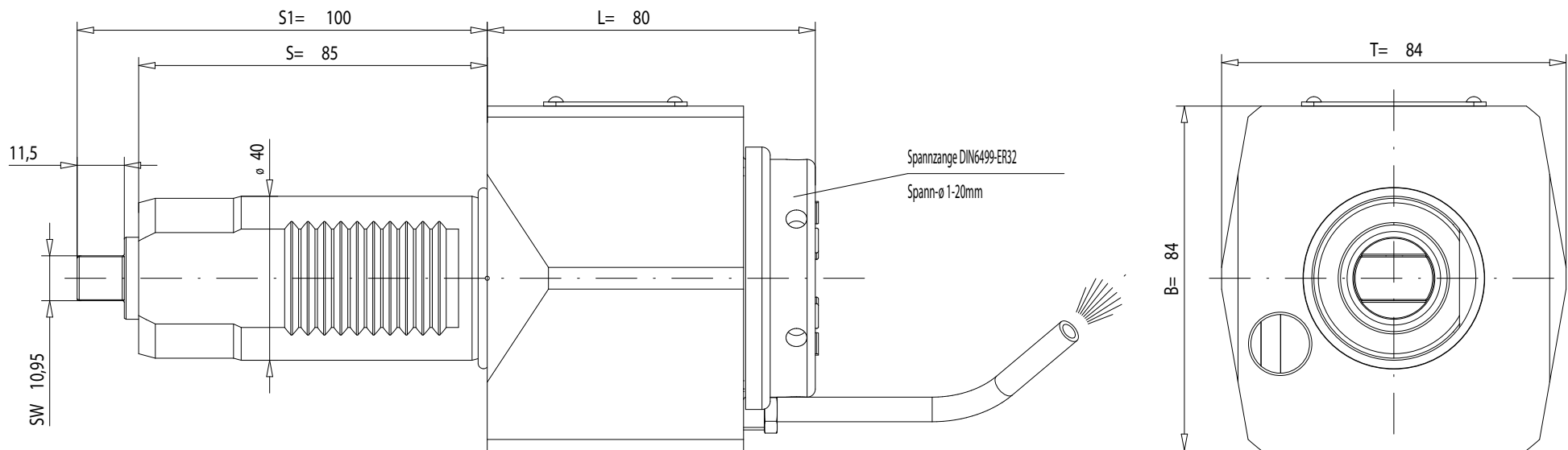




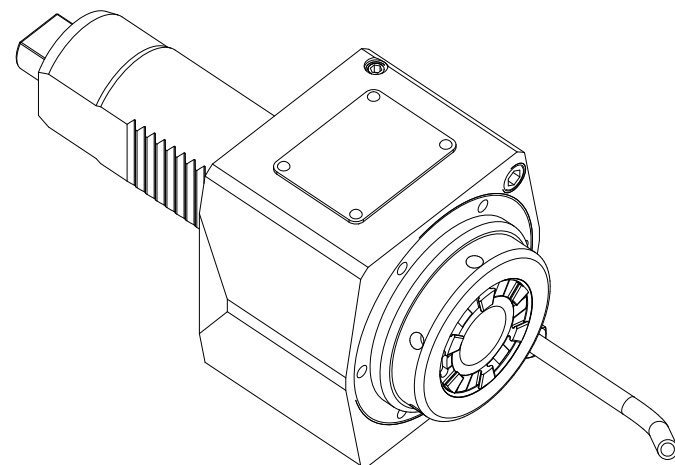
Trockenlauf bei ausreichender Abkühlphase konstant möglich.  
keine Druckluft im Kühlmittel-System zulässig  
Max. Werkzeugtemperatur 90°C  
continuous dry run possible with sufficient cooling phase.  
no compressed air allowed in the cooling-system  
Max. tool temperature 90°C.

n1(max) = 7500 U/min  
n2(max) = 7500 U/min  
M (max) = 80 Nm  
i(n1/n2) = 1 : 1  
p(max) = 70bar  
Filterfeinheit: max. 0,05mm  
grade of filtration: max. 0,05mm

keine Drehrichtungsumkehr  
direction of rotation not reversal

Kühlmittelzufuhr e.K. über Spritzrohr  
external coolant supply through pipes

Gewicht ca. 5kg  
weigh around 5kg



|                         |  |            |        |       |            |                   |         |          |                                                                                                                                                                                   |                                                |  |
|-------------------------|--|------------|--------|-------|------------|-------------------|---------|----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|--|
| A123916                 |  |            | ID-Nr. |       | Allg.Tol.  |                   | ZWN-BI. |          | Maßstab 1:1                                                                                                                                                                       |                                                |  |
| A05.0311.7941.505       |  |            |        |       | ISO 2768-m |                   |         |          | Werkstoff:                                                                                                                                                                        |                                                |  |
| manuelle Änderung       |  |            |        |       |            |                   |         |          | Maßblatt                                                                                                                                                                          |                                                |  |
|                         |  |            |        |       | Datum      |                   | Name    |          | <div><br/>mimatic 87488 Betzigau - Westendstraße 3<br/>GmbH Tel.:0831/57444-0 Fax:.-90</div> |                                                |  |
| 07 Text akt.            |  | 17.06.2020 |        | Holzh |            | Bearb. 26.07.1999 |         | Schöler  |                                                                                                                                                                                   |                                                |  |
| 06 Umbau auf 7500 U/min |  | 26.10.2016 |        | Gessn |            | Gepr. 17.06.2020  |         | Holzheu  |                                                                                                                                                                                   |                                                |  |
| 05 Maßblatt akt.        |  | 06.05.2016 |        | Gessn |            | F/M/Q             |         |          |                                                                                                                                                                                   |                                                |  |
| 04 Umbau auf 2 SPL      |  | 20.11.2015 |        | Gessn |            | CAC:00159096.SZA  |         |          |                                                                                                                                                                                   |                                                |  |
| 03 Umbau auf Kegelrolle |  | 12.10.2015 |        | Gessn |            | Zeichnungs-Nr.:   |         |          |                                                                                                                                                                                   | AGW-EM-A-40-ER32-E<br>S1=100 VSC-200/250 VL3/5 |  |
| 02 KMR ausgetauscht     |  | 15.05.2014 |        | Anise |            | 00006663          |         | Blatt    |                                                                                                                                                                                   |                                                |  |
| 01 engl. Text dazu      |  | 11.07.2013 |        | Holzh |            |                   |         | Bl.      |                                                                                                                                                                                   |                                                |  |
| Zust.                   |  | Änderung   |        | Datum |            | Name/Urspr.       |         | 00006628 |                                                                                                                                                                                   | Ers. f.:                                       |  |
|                         |  |            |        |       |            |                   |         |          |                                                                                                                                                                                   | Ers. d.:                                       |  |